

CONSIGLIO REGIONALE
DELLA REGIONE AUTONOMA
TRENTINO-ALTO ADIGE



REGIONALRAT
DER AUTONOMEN REGION
TRENTINO-SÜDTIROL

**DECRETO DEL PRESIDENTE
DEL CONSIGLIO REGIONALE**

Oggetto: Modificazione composizione gruppi consiliari “Misto” e “Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol”

IL PRESIDENTE

Visto il “Regolamento concernente interventi a favore dei gruppi consiliari regionali e relativa rendicontazione” approvato con delibera del Consiglio Regionale del 10 settembre 2013, n. 33, successivamente modificata con delibera del Consiglio regionale del 10 dicembre 2014, n. 8 che prevede l’adeguamento ai sensi dell’art. 1 commi 9, 10, 11 e 12 del decreto legge 10 ottobre 2012, n. 174 convertito, con modificazioni, con la legge 7 dicembre 2012, n. 213, della precedente disciplina in favore dei gruppi consiliari;

Preso atto che a termini dell’art. 3, comma 2, del predetto Regolamento l’importo dei contributi da erogare ai singoli gruppi, tenuto conto della consistenza numerica degli stessi, è definito con atto dell’Ufficio di Presidenza che attribuisce il contributo spettante costituito da un importo fisso annuo per ogni componente determinato in euro 5.760,00;

Visto l’art. 4 del medesimo Regolamento che al comma 2 prevede la facoltà per il Capogruppo di chiedere un finanziamento aggiuntivo rispetto alle risorse assegnate dai Consigli provinciali di Trento e di Bolzano, per far fronte alle spese di personale mediante contratto di collaborazione a tempo determinato o tramite contratto di lavoro subordinato o autonomo, anche di carattere occasionale, fino all’importo massimo annuo di euro 5.400,00 per ogni componente del gruppo;

Vista la deliberazione dell’Ufficio di Presidenza del 17 dicembre 2013, n. 6 con la quale

**DEKRET DES PRÄSIDENTEN
DES REGIONALRATES**

Betrifft: Änderung hinsichtlich der Zusammensetzung der „Gemischten Ratsfraktion“ und der Ratsfraktion des „Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol “

DER PRÄSIDENT

Nach Einsicht in die vom Regionalrat mit dem Beschluss Nr. 33 vom 10. September 2013 genehmigte und nachfolgend mit dem Beschluss des Regionalrates Nr. 8 vom 10. Dezember 2014 abgeänderte “Verordnung über die Leistungen zugunsten der Fraktionen des Regionalrates und diesbezügliche Rechnungslegung“, welche im Sinne des Artikels 1 Absätze 9, 10, 11 und 12 des Gesetzesdekretes Nr. 174 vom 10. Oktober 2012, das mit Änderungen mit dem Gesetz Nr. 213 vom 7. Dezember 2012 in Gesetz umgewandelt worden ist, die Anpassung der vorher geltenden Ordnungsbestimmungen zugunsten der Ratsfraktionen vorsieht;

Zur Kenntnis genommen, dass gemäß Artikel 3 Absatz 2 der vorgenannten Verordnung der Betrag der an die Fraktionen auszahlenden Zuschüsse, der von der Anzahl der Mitglieder abhängt, mit Beschluss des Präsidiums festgelegt wird und der zustehende Betrag, der sich aus einem jährlichen, im Ausmaß von 5.760,00 Euro festgesetzten Fixbetrag pro Fraktionsmitglied ergibt, zuerkannt wird;

Nach Einsicht in den Artikel 4 der genannten Verordnung, der in Absatz 2 dem Fraktionsvorsitzenden die Möglichkeit zuerkennt, neben den vom Trentiner und vom Südtiroler Landtag zuerkannten Geldmitteln eine zusätzliche Finanzierung zu beantragen, um die Ausgaben für das Personal, das mit einem Vertrag für eine befristete Zusammenarbeit oder mit abhängigem Arbeitsverhältnis oder selbständiger Arbeit, auch nur gelegentlich, eingestellt worden ist, bis zu einem jährlichen Betrag von maximal 5.400,00 Euro pro Fraktionsmitglied zu decken;

Nach Einsicht in den Beschluss des Präsidiums Nr. 6 vom 17. Dezember 2013, mit

sono stati individuati i gruppi consiliari del Consiglio regionale della XV Legislatura ed è stato determinato il finanziamento spettante per l'assolvimento degli scopi istituzionali, a termini dell'art. 3 del Regolamento sopra citato, per l'esercizio 2014;

Vista la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza del 29 gennaio 2018, n. 331 che ha determinato i contributi da erogare ai singoli gruppi consiliari per l'anno 2018 per spese istituzionali e per spese per il personale;

Vista la comunicazione prot. n. 464 del 26 febbraio 2018 con la quale il cons. Roberto Bizzo dichiara l'uscita immediata dal gruppo consiliare "Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol";

Vista la lettera del Presidente del Consiglio regionale prot. n. 632 del 20 marzo 2018 con la quale comunica che il cons. Roberto Bizzo è aggregato al Gruppo Misto a partire dal 26 febbraio 2018;

Tenuto conto che al gruppo "Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol", capogruppo Alessio Manica è stato attribuito con delibera dell'Ufficio di Presidenza 29 gennaio 2018, n. 331 per l'esercizio 2018 un contributo complessivo per le spese istituzionali pari ad euro 52.800,00;

Preso atto della necessità di diminuire ad euro 48.960,00, per le motivazioni di cui sopra, la somma attribuita per spese istituzionali al gruppo consiliare "Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol" dal mese di marzo 2018;

Tenuto conto che al gruppo Misto, capogruppo Alessandro Urzì, con delibera dell'Ufficio di Presidenza 29 gennaio 2018, n. 331 è stato attribuito per l'esercizio 2018 un contributo complessivo per le spese istituzionali pari ad euro 9.600,00;

Preso atto che, per le ragioni di cui sopra, dal mese di marzo 2018 la somma attribuita per spese istituzionali al gruppo consiliare "Misto", deve essere pertanto aumentata ad euro 13.440,00;

Preso atto che con la citata delibera n. 331/2018 il Presidente è stato autorizzato a disporre

welchem die Regionalratsfraktionen der XV. Legislaturperiode ermittelt worden sind und die für die institutionellen Zwecke zustehende Finanzierung gemäß Art. 3 der genannten Verordnung für das Finanzjahr 2014 festgelegt worden ist;

Nach Einsicht in den Präsidiumsbeschluss Nr. 331 vom 29. Jänner 2018, mit dem die den einzelnen Ratsfraktionen für das Jahr 2018 zustehenden Beträge zur Deckung der institutionellen Ausgaben und der Personalkosten festgesetzt worden sind;

Nach Einsicht in das Schreiben Prot. Nr. 464 vom 26. Februar 2018, mit dem Herr Abg. Roberto Bizzo seinen sofortigen Austritt aus der Ratsfraktion „Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol“ ankündigt;

Nach Einsicht in das Schreiben des Präsidenten des Regionalrates Prot. Nr. 632 vom 20. März 2018, in dem er mitteilt, dass der Abg. Roberto Bizzo ab dem 26. Februar 2018 der Gemischten Ratsfraktion zugeordnet worden ist;

Zur Kenntnis genommen, dass der Ratsfraktion „Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol“, deren Fraktionssprecher Alessio Manica ist, für das Finanzjahr 2018 ein Beitrag zur Deckung der institutionellen Ausgaben in Höhe von insgesamt 52.800,00 Euro zuerkannt worden ist;

Angesichts der Notwendigkeit, aus den oben angeführten Gründen den zugewiesenen Beitrag zur Deckung der institutionellen Ausgaben zugunsten der Ratsfraktion „Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol“ ab dem Monat März 2018 auf 48.960,00 Euro zu reduzieren;

Zur Kenntnis genommen, dass der Gemischten Ratsfraktion, deren Fraktionssprecher Alessandro Urzì ist, mit dem Beschluss des Regionalrates Nr. 331 vom 29. Januar 2018 für das Finanzjahr 2018 ein Beitrag zur Deckung der institutionellen Ausgaben in Höhe von insgesamt 9.600,00 Euro zuerkannt worden ist;

Angesichts dessen, dass es aus den oben angeführten Gründen notwendig ist, den der Ratsfraktion „Gemischte Fraktion“ zur Deckung der institutionellen Ausgaben zugewiesenen Beitrag ab dem Monat März 2018 auf 13.440 Euro zu erhöhen;

Zur Kenntnis genommen, dass der Präsident mit dem vorgenannten Beschluss Nr. 331/2018

con proprio decreto l'adeguamento del contributo da corrispondere in conseguenza di eventuali variazioni intervenute nei medesimi gruppi;

Visto l'art. 5, comma 2, del Regolamento concernente gli interventi a favore dei gruppi che prevede l'adeguamento dei contributi da corrispondere, con decorrenza dal primo giorno del mese successivo a quello in cui è intervenuta la variazione, si ritiene che a partire dal mese di marzo 2018 la quota di contributo per spese istituzionali per un componente non spetti più al gruppo consiliare "Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol" ma vada attribuita al gruppo consiliare "Misto";

Visto il bilancio finanziario gestionale per gli anni 2018-2019-2020, approvato dall'Ufficio di Presidenza con deliberazione del 20 dicembre 2017, n. 321;

d e c r e t a

1. Di modificare dal mese di marzo 2018 l'importo della somma attribuita per spese istituzionali al gruppo consiliare "Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol", che viene pertanto quantificata in euro 48.960,00 anziché in euro 52.800,00 come indicato nella delibera dell'Ufficio di Presidenza del 29 gennaio 2018 citato in premessa.
2. Di modificare dal mese di marzo 2018 l'importo della somma attribuita per spese istituzionali al gruppo consiliare "Misto", che viene pertanto quantificata in euro 13.440,00 anziché in euro 9.600,00 come indicato nella delibera dell'Ufficio di Presidenza del 29 gennaio 2018 citato in premessa.
3. Di aumentare l'impegno n. 136 del 9 febbraio 2018 sul capitolo 120 - piano finanziario U.1.04.01.04.001 del bilancio finanziario gestionale 2018-2019-2020 al gruppo consiliare "Misto" per spese istituzionali da euro 9.600,00 a euro 13.440,00.
4. Di ridurre l'impegno n. 140 del 9 febbraio 2018 sul capitolo 120 - piano finanziario U.1.04.01.04.001 del bilancio finanziario gestionale 2017-2018-2019 a favore del gruppo consiliare "Partito Democratico del Trentino-

ermächtigt worden ist, mit eigenem Dekret den zu entrichtenden Betrag entsprechend den für die Fraktionen eingetretenen Änderungen anzupassen;

Nach Einsicht in den Art. 5 Abs. 2 der Verordnung über die Leistungen zugunsten der Fraktionen, welcher vorsieht, dass die an die Fraktionen auszahlenden Zuschüsse ab dem ersten Tag des Monats, der auf die Änderung folgt, angepasst werden, wird die Ansicht vertreten, dass ab dem Monat März 2018 der Ratsfraktion „Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol“ der Anteil des Zuschusses für ein Mitglied nicht mehr zusteht und der Ratsfraktion „Gemischte Fraktion“ zugewiesen werden muss;

Nach Einsicht in den Gebarungshaushalt für die Finanzjahre 2018-2019-2020, der vom Präsidium mit dem Beschluss Nr. 3211 vom 20. Dezember 2017 genehmigt worden ist;

v e r f ü g t

1. Ab dem Monat März 2018 wird der der Ratsfraktion "Partito Democratico del Trentino-Alto Adige/Südtirol" zur Deckung der institutionellen Ausgaben zuerkannte Betrag abgeändert und im Betrag von 48.960,00 Euro anstelle des Betrages in Höhe von 52.800,00 Euro, der in dem in den Prämissen angeführten Präsidiumsbeschluss Nr. 331 vom 29. Januar 2018 ermittelt worden war, festgesetzt.
2. Ab dem Monat März 2018 wird der der „Gemischten Ratsfraktion“ zur Deckung der institutionellen Ausgaben zuerkannte Betrag abgeändert und im Betrag von 13.440,00 Euro anstelle des Betrages in Höhe von 9.600,00 Euro, der in dem in den Prämissen angeführten Präsidiumsbeschluss Nr. 331 vom 29. Januar 2018 ermittelt worden war, festgesetzt.
4. Die Zweckbindung Nr. 136 vom 9. Februar 2018 auf dem Kapitel 120 – Finanzplan U.104.01.04.001 des Gebarungshaushalts 2018-2019-2020 zugunsten der "Gemischten Ratsfraktion" für institutionelle Ausgaben wird von 9.600,00 Euro auf 13.440,00 Euro erhöht.
5. Die Zweckbindung Nr. 140 vom 9. Februar 2018 auf dem Kapitel 120 – Finanzplan U.1.04.01.04.001 des Gebarungshaushalts 2017-2018-2019 zugunsten der Ratsfraktion „Partito Democratico del Trentino-Alto

Alto Adige/Südtirol“ per spese istituzionali da euro 52.800,00 a euro 48.960,00.

Adige/Südtirol“ für institutionelle Ausgaben wird von 52.800,00 Euro auf 48.960,00 Euro reduziert.

Ai sensi dell'art. 120 comma 1 e 5 del decreto legislativo 2 luglio 2010, n. 104 “Codice del processo amministrativo”, il presente provvedimento è impugnabile unicamente mediante ricorso al T.R.G.A. di Trento nel termine di 30 giorni decorrente dalla conoscenza dello stesso.

Im Sinne des Artikels 120 Absatz 1 und 5 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 104 vom 2. Juli 2010 “Verwaltungsprozessordnung” kann gegen diese Maßnahme lediglich beim Verwaltungsgericht von Trient innerhalb von 30 Tagen ab Kenntnis derselben Beschwerde eingelegt werden.

IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

- Dr. Thomas Widmann -
(firmato digitalmente/digital signiert)

Visto per il controllo di regolarità contabile
Il responsabile dell'Ufficio Ragioneria
(firmato digitalmente)

Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle
Der Verantwortliche des Rechnungsamtes
(digital signiert)

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es die für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).

FL/WR/mf